

## Hej, sokoły



Hej, tam gdzieś znad czarnej wo-dy, wsia-da



na koń Ko-zak mło-dy, czu-le żeg-na się z dzie-



wczy-ną, jesz-cze czu - lej\_ z U-kra - i - ną.

*Refrain:*



Hej, hej, hej so - ko-ły, o - mi - ja-jcie gó-ry,



la-sy, do-ły! Dzwon, dzwon, dzwon dzwo - ne-czku,



mój ste - po - wy\_ sko-wro - ne-czku! dzwon!\_

Refrain:

Hej, hej, hej sokoły, omijajcie góry, lasy, doły.

Dzwon, dzwon, dzwon dzwoneczku, mój stepowy skowroneczku!

Hej, hej, hej sokoły, omijajcie góry, lasy, doły.

Dzwon, dzwon, dzwon dzwoneczku mój stepowy dzwon!

- 1 Hej, tam gdzieś znad czarnej wody,  
wsiada na koń Kozak młody,  
czule żegna się z dziewczyną,  
jeszcze czulej z Ukrainą. Ref.: Hej, hej...
- 2 Żal, żal za dziewczyną,  
za zieloną Ukrainą,  
żał, żal serce boli,  
nie ma mojej złotej boli. Ref.: Hej, hej...
- 3 Pięknych dziewcząt jest niemało,  
lecz najwięcej w Ukrainie.  
Tam me serce pozostało,  
przy kochanej mej dziewczynie. Ref.: Hej, hej...
- 4 Ona jedna tam została,  
jaskółeczka moja mała,  
a ja tutaj, w obcej stronie,  
dniem i nocą tęsknię do niej. Ref.: Hej, hej...
- 5 Żal, żal za dziewczyną,  
za zieloną Ukrainą,  
żał, żal serce płacze,  
już jej nigdy nie zobaczę. Ref.: Hej, hej...
- 6 Wina, wina, wina dajcie,  
a jak umrę pochowajcie,  
na zielonej Ukrainie,  
przy kochanej mej dziewczynie.

Refrain:

Hej, hej, hej sokoły, omijajcie góry, lasy, doły.

Dzwoń, dzwoń, dzwoń dzwoneczku, mój stepowy skowroneczku!

Hej, hej, hej sokoły, omijajcie góry, lasy, doły.

Dzwoń, dzwoń, dzwoń dzwoneczku mój stepowy dzwoń!

## Ukraina

1

Hej, tam gdzieś znad czarnej wody,  
wsiada na koń Kozak młody,  
czule żegna się z dziewczyną,

jeszcze czulej z Ukrainą.

Ref.:

Hej, hej, hej sokoły,  
omijajcie góry, lasy, doły,  
dzwoń, dzwoń, dzwoń dzwoneczku,  
mój stepowy skowroneczku.

2

Żal, żal za dziewczyną,  
za zieloną Ukrainą,  
żał, żal serce boli,  
nie ma mojej zło tej doli.

3

Pięknych dziewcząt jest niemało,

lecz najwięcej w Ukrainie.

Tam me serce pozostało,  
przy kochanej mej dziewczynie.

4

Ona jedna tam została,  
jaskółeczka moja mała,  
a ja tutaj, w obcej stronie,  
dniami i nocą tęsknię do niej.

5

Żal, żal za dziewczyną,  
za zieloną Ukrainą,  
żał, żal serce płacze,  
już jej nigdy nie zobaczę.

6

Wina, wina, wina dajcie,  
a jak umrę pochowajcie,  
na zielonej Ukrainie,  
przy kochanej mej dziewczynie.

## Ukraine

Hej, da weit vom schwarzen Wasser,  
steigt ein junger Kosake aufs Pferd,  
verabschiedet sich zärtlich von  
[seinem Mädchen,  
noch zärtlicher von der Ukraine.

Hej, hej, hej, ihr Falken!  
Meidet die Berge, Wälder und Gräben.  
Klinge! Klinge! Klinge! Glöckchen,  
meine Steppenlerche.

Leid, Leid nach dem Mädchen,  
nach der grünen Ukraine,  
Leid, Leid, das Herz leidet,  
aus ist mein goldenes Schicksal.

Wunderschöne Mädchen. gibt es nicht  
[wenig

Die meisten in der Ukraine.  
Dort ist mein Herz geblieben,  
bei meinem lieben Mädchen.

Nur sie ist da geblieben,  
meine kleine Schwalbe.  
Und in der weiten Ferne,  
sehne ich mich nach ihr Tag und Nacht.

Leid, Leid nach dem Mädchen,  
nach der grünen Ukraine,  
Leid, Leid, das Herz weint,  
ich sehe sie nicht wieder.

Wein, Wein, Wein gebt mir.  
Und wenn ich sterbe, bestattet mich  
in der grünen Ukraine,  
bei meinem lieben Mädchen.

AW/CB 16.10.2005